

## Informations relatives à la sécurité n° 2/2014

Fabricant :	CODAN ARGUS AG
Produit :	<b>Pompe à perfusion CODAN ARGUS 717V, version 5.05 du logiciel de contrôle</b>
Objet :	Kits IV présentant une dureté élevée déclenchant de fausses erreurs techniques sur A717V
Date :	mai 2014

Chers clients,

Ce courrier vous communique les données de mise à jour faisant suite aux informations relatives à la sécurité n° 1 / 2014, datées d'avril 2014. Nous vous prions de faire parvenir cette information à l'ensemble du personnel responsable de l'utilisation et de la maintenance des pompes à perfusion CODAN ARGUS 717V.

CODAN ARGUS a corrigé l'erreur de conception présente dans la version 5.05 du logiciel de contrôle de la pompe. La version 5.06 intègre les corrections suivantes :

- L'autotest interne des pompes CODAN ARGUS 717V a été modifié pour offrir une immunité plus grande contre la dureté élevée des perfuseurs intraveineux.
- Les utilisateurs sont en mesure d'acquiescer une erreur technique sur la pompe. En cas d'urgence, si l'interruption du traitement présente un risque pour le patient, il est possible de redémarrer la pompe en mode normal et de terminer le traitement en cours.

Cette version 5.06 du logiciel de contrôle de la pompe doit obligatoirement être installée sur toutes les unités CODAN ARGUS 717V. Vous pouvez télécharger la version 5.06 depuis notre serveur Web. Son installation exige de disposer du programme CODAN ARGUSservice, version 5.06. Chaque mise à niveau du logiciel doit être suivie d'un contrôle de sécurité standard.

### Autres informations

Pour obtenir des informations supplémentaires, veuillez prendre contact avec nous :

+41 (0)41 785 09 44


[codan@codanargus.com](mailto:codan@codanargus.com).

ou contactez votre représentant local.

Merci beaucoup pour votre aide.

Cordialement,  
CODAN ARGUS AG

Alain Colombini  
Directeur général



Imre Kovács  
Directeur du service R&D